



# ほほえみ

発刊 社会福祉法人 孺恋村社会福祉協議会 孺恋村大字大前1110-1 (デイサービスセンター内) ☎96-1611  
FAX 96-1656



## ●ほほ笑みカフェ再開です●

新型コロナウイルス感染症拡大予防のため中止していましたが【ほほ笑みカフェ】ですが、6月から再開いたしました。ソーシャルディスタンスを取りながら、久しぶりの再会に話も弾みました。今回は、折り紙でコースターを作りましたが、折り紙選びから、作業まで熱中して行い、思い思いのコースターが出来上がりました。



# 令和元年度社協の事業報告の概要

本会では、地域福祉の事業全般とともに、デイサービスや訪問介護等の介護保険事業、村からの委託事業を実施しています。地域住民同志が支え合いながら生活ができる地域づくりを目指した孺恋村生活支援体制整備事業の推進、共生型の居場所としてのみんなの水曜食堂、買い物弱者の方を対象とした買い物支援事業などを開始し、地域福祉事業の充実を努めるとともに、利用者の要望に添った介護保険事業のサービス向上と業務改善に取り組みました。また、2月からは特定相談支援事業がスタートし、障害者の福祉サービスが安心して利用できるよう努めていきます。

孺恋村からの受託事業の実施状況	
事業名	実施状況
高齢者世帯配食サービス	実利用人員 376名 延べ配食数 4,256食
紙おむつ支給事業	延べ利用者数 236名
総合相談支援事業	延べ相談件数 114件
一人暮らし老人保養事業	台風19号災害のため中止
軽度生活援助	延べ利用者数 288名
緊急通報システム管理運用	設置件数 37件
身体障害児者デイサービス	延べ利用者数 146名
シルバー人材センター運営事業	受注件数 360件
社協実施事業	
事業名	実施状況
障害者自立支援事業 (居宅介護)	延べ利用者数 1,360名
〃 同行援護	〃 31名
移動支援事業	〃 370名
福祉有償運送事業	〃 1,679名

地域福祉	
広報「ほほえみ」の発行	年4回
みんなの水曜食堂の開催	年36回 延べ利用者672名
買い物支援バス	年10回 延べ利用者 26名
買い物ボランティアお届け隊	年4回 延べ利用者 4名
ほほ笑みカフェの開催	年11回 延べ参加者108名
健康づくり教室の開催	11地区 延べ参加者152名
ボランティア団体活動支援	9団体 430名
災害ボランティアセンターの開設	依頼件数53件 延べ活動者数421名
ふれあいいきいきサロン等活動支援	15団体
講演会・研修会の開催	講演1回 研修会1回
福祉フェスティバルの開催	
法人運営	
理事会	8回
評議員会	4回
評議員選任・解任委員会	2回
会員数	一般会員2,512世帯 特別会員64名
老人 (在宅) 福祉	
一人暮らし老人防火訪問	訪問35件
一声訪問事業 (安否確認)	95回
無料配食サービス (年3回 3月中止)	延べ204食
介護者の集い	参加者27名
障害福祉	
なかよしクラブの開催 (余暇活動)	延べ参加者 63名
アトリエもく (書、絵画)	〃 181名
ダンス・ダンス・ダンス	〃 248名
カラオケ	〃 87名
身体障害者交流事業 (旅行)	参加者 25名
リフトカー無料貸出	45件
福祉用具貸出	16件
要援護対策	
生活福祉資金受付・相談	貸付 8件
日常生活自立支援事業	延べ訪問時間97.5時間
生活困窮者自立促進支援	相談件数 1件



介護者教室

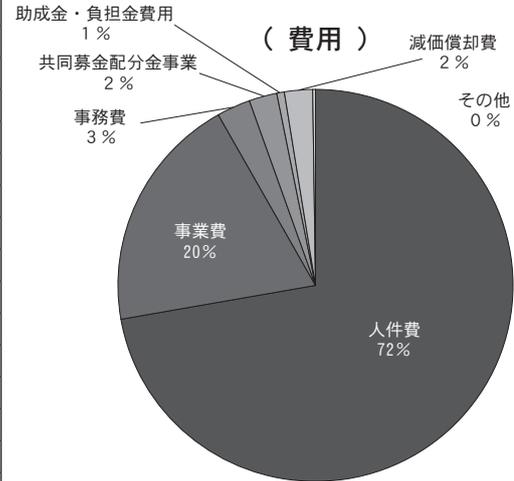
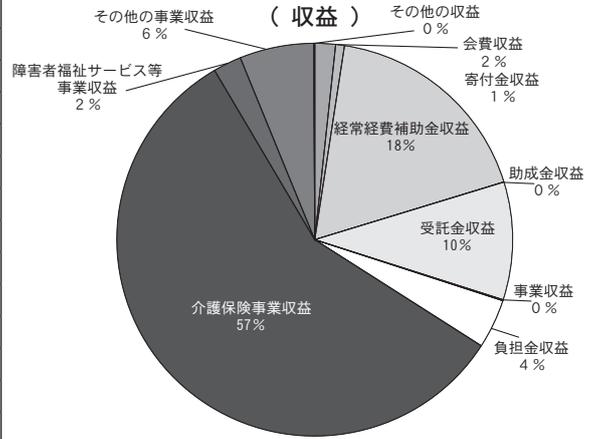
# 令和元年度 社協決算報告

## 令和元年度決算 事業活動計算書

単位：千円

勘定科目	当年度	前年度	増減	割合(%)		
サービス活動増減の部	収益	会費収益	3,231	3,203	28	1.7
		寄付金収益	1,370	877	492	0.7
		経常経費補助金収益	34,104	24,825	9,278	17.8
		助成金収益	25	0	25	0
		受託金収益	18,519	14,006	4,512	9.7
		事業収益	155	187	△ 31	0.1
		負担金収益	7,754	8,069	△ 315	4
		介護保険事業収益	109,847	109,266	580	57.5
		障害者福祉サービス等事業収益	4,415	3,331	1,084	2.3
		その他の事業収益	11,571	11,665	△ 93	6.1
		その他の収益	158	1,103	△ 945	0.1
		サービス活動収益計	191,152	176,536	14,615	100
		費用	人件費	140,364	129,853	10,510
事業費	38,039		36,830	1,209	19.7	
事務費	5,361		4,751	609	2.8	
共同募金配分金事業費	4,444		1,555	2,888	2.3	
助成金・負担金費用	1,201		1,143	58	0.6	
減価償却費	4,469		4,284	184	2.3	
その他	△ 439		△ 101	△ 337	-0.2	
サービス活動費用計	193,440		178,318	15,122	100	
サービス活動増減差額	△ 2,288	△ 1,781	△ 506			
サービス活動外 収益	263	472	△ 209			
サービス活動外 費用	5	2,610	△ 2,604			
サービス活動外増減差額	258	△ 2,137	2,395			
経常増減差額	△ 2,030	△ 3,919	1,888			
特別増減の部 収益	0	2,880	△ 2,880			
特別増減の部 費用	10	2,898	△ 2,887			
特別増減差額	△ 10	△ 18	7			
当期活動増減差額	△ 2,041	△ 3,937	1,896			
次期繰越活動増減差額	18,744	20,585	△ 1,841			

\*千円未満は切り捨て



## 貸借対照表

単位：千円

資産の部		負債の部	
	当年度末		当年度末
流動資産	41,389	流動負債	10,510
		固定負債	119,870
固定資産	127,991	<b>負債の部合計</b>	<b>130,380</b>
基本財産	1,000	純資産の部	
		基本金	1,000
		国庫補助金等特別積立金	2,338
その他の固定資産	126,991	その他の積立金	16,918
その他の積立資産	16,918	次期繰越活動増減差額	18,744
		<b>純資産の部合計</b>	<b>39,001</b>
<b>資産の部合計</b>	<b>169,381</b>	<b>負債及び純資産の部合計</b>	<b>169,381</b>

\*千円未満切り捨て

## 介護保険事業の収益等の状況

事業別	収益 (千円)	延べ利用者数 (人)
通所介護 (デイサービス) 事業	69,666	7,853
訪問介護 (ヘルパー) 事業	26,382	9,049
訪問入浴	3,570	233
居宅介護支援 (ケアマネジャー)	18,866	1,386

\*収益は事業収入の総額で、利益を示すものではありません。  
\*訪問介護は、介護保険・障害福祉、有償運送を含みます。

## 社会福祉協議会の役員を紹介します。

役職変更による本会役員および評議員の補充選任が承認されましたので紹介致します。

### 役員（理事・監事）

令和2年6月17日選任

NO	職名	氏名
1	会長	下谷 博
2	副会長	滝沢 俣明
3	副会長	滝沢 操
4	常務理事	大久保 守
5	理事	櫻井 慶一
6	理事	佐藤 鈴江
7	理事	土屋 政
8	理事	宮崎 正勝
9	理事	熊川 八重子
10	理事	千川 博志
11	理事	熊川 真津美
12	理事	宇野 美佐子
1	監事	下谷 忠
2	監事	山崎 優子

任期：令和元年6月～令和2年度の決算に係る定時評議員会の終結の時まで  
 ※太字の方は補充選任の方

### 評議員

令和2年5月28日選任

NO	氏名	選出母体
1	松本 幸	議会議員
2	深田 憲一	民生児童委員
3	古川 富美子	民生児童委員
4	黒岩 祐子	民生児童委員
5	久保 八百子	民生児童委員
6	下谷 みゆり	民生児童委員
7	羽鳥 民子	行政関係
8	高丸 和江	教育関係
9	金子 健司	教育関係
10	佐藤 光成	区長
11	宮崎 昭洋	福祉団体
12	土屋 当子	福祉団体
13	滝沢 留美子	福祉団体
14	千嶋 久夫	福祉団体
15	唐沢 忠夫	福祉団体
16	黒岩 清一	福祉団体（事業者）
17	伊瀬知 敦	学識経験
18	加部 よし子	福祉団体
19	滝澤 きみ子	福祉団体

任期：平成29年4月1日～令和2年度決算に係る定時評議員会の終結の時まで（補充選任の方は残任期間）  
 ※太字の方は補充選任の方

## 今年も社協会費の納入 よろしくお願いたします

社会福祉協議会は、全村民を会員とした社会福祉活動の推進を目的とした非営利の民間組織です。

皆様からいただいた会費は、ひとり暮らしの方への配食サービスや障害者の活動支援の事業、介護講習会の開催やボランティア育成等に活用させていただいております。本年も、社協会費の納入にご理解、ご協力をいただきますようお願いいたします。

◇一般会費（一般家庭） 1口 1,000円

◇特別会費（賛同者・法人会社等） 1口 10,000円

\*ご賛同いただける方は、何口でも受け付けます。

### ☆会費の納入方法

各行政区の区長さんを通じてとりまとめをお願いしています。浅間高原の方は、つまごい社協だより「ほほえみ」の配布にあわせ、会費の納付書等を配布させていただきます。

各区の伍長さんを通じて区長さんに納入の他、村内の郵便局以外の金融機関の窓口にて納入ください。社会福祉協議会へ持参して下さい結構です。

## みなさんの会費でこんな事業をしています。

- ・ボランティアの育成
- ・各種講座の開催
- ・子育て支援子ども遊具・遊び場整備促進事業
- ・一人暮らし老人配食サービス（年3回）

- ・障害者支援事業
- ・福祉教育への助成
- ・社協だよりの発行
- ・介護者の集い
- ・一人親家庭への助成
- ・みんなの水曜食堂



みんなの水曜食堂

# 協議体チームちょこっと だより

協議体チームちょこっとは、年齢を重ねても、誰もが安心して暮らしていけるむらを目指し、自分たちができるちょっとした助け合いや、地域の課題、情報共有をしています。

今までに、買い物に困っているという声から始まった「買い物ボランティアお届け隊」や「買い物支援バス」、共生型の居場所の「みんなの水曜食堂」などが始まっています。

そして、今年度は、孺恋村・商工会・社協などと共同で、高齢者の方から要望があった、困った時や必要な時に連絡先が分かる【つまごい便利手帳】の作成をしています。すでに、50件以上の商店や企業の方にご賛同いただき、情報を提供していただいています。(提供できる商品やサービス、配達や出前、訪問などについて)掲載しても良いという商店や企業の方がいましたら、ご連絡をお待ちしております。高齢者の皆さんの暮らしのサポートになる便利手帳の作成にご協力ください。よろしくお願いいたします。



申込み期限：8月31日(月)

問合せ 96-1611

## 苦情申し出窓口のお知らせ

社会福祉協議会では、本会の福祉サービスに関する利用者からの苦情に対応するため、苦情解決の窓口を設置していますのでお知らせします。

- 1 苦情解決責任者 宇野美佐子(事務局長)
- 2 苦情受付担当者 篠原 秋子(地域福祉グループリーダー)
- 3 第三者委員 苦情の円滑、円満な解決を図るための第三者委員  
・黒岩紀子 連絡先 大前50 TEL 96-0919  
・竹淵信江 連絡先 三原1045-4 TEL 97-2455

### 4 苦情の受付

苦情は面接、電話、書面などにより苦情受付担当者が随時受け付けます。なお、第三者委員に直接苦情を申し出ることもできます。

### 5 苦情解決の方法

苦情解決責任者は、苦情申出人と誠意をもって話し合いをし、解決に努めます。その際苦情申し出人は、第三者委員の助言や立会いを求めることができます。

### 6 福祉サービス運営適正化委員会の紹介

本会で解決できない苦情は、福祉サービス運営適正委員会に申し立てることができます。

(福祉サービス運営適正化委員 苦情受付専用電話 027-255-6669)



大前 黒岩紀子さん



三原 竹淵信江さん

## 会員募集中！ シルバー人材センター

- ・村内に在住
- ・概ね60歳以上
- ・健康で働く意欲のある人
- ・年会費 1,500円(保険代)

一人では、ちょっと…という方、お知り合いの方と一緒にいかがですか？ご自分の都合のつくときに、自分のできる範囲の仕事をしてみませんか？仕事に応じて、配分金をお支払いします。

詳細はセンターまでおたずね下さい。

### ◎シルバー人材センターでは、こんな仕事をしています

落ち葉片付け・草刈り・剪定・薪割り  
り・軽農作業・襖張り・障子張り・  
網戸張り・掃除などなど…

\*剪定等の高所作業は3メートル以内に限定させていただきます。



### 問合せ先

孺恋村シルバー人材センター(孺恋社協内)

電話 96-1611



## 新型コロナウイルス感染症の影響による 休業や失業で、生活資金でお悩みの皆さまへ

### 【一時的な資金の緊急貸付に関するご案内】

社会福祉協議会では、低所得世帯等に対して、生活費等の必要な資金の貸付け等を行う生活福祉資金貸付制度を実施しております。

本制度につき、新型コロナウイルス感染症の影響を踏まえ、貸付の対象世帯を低所得世帯以外に拡大し、休業や失業等により生活資金でお悩みの方々に向けた、緊急小口資金等の特例貸付を実施します。



#### 休業された方向け（緊急小口資金）

緊急かつ一時的に生計の維持が困難となった場合に少額の費用の貸付けを行います。

対象者	新型コロナウイルスの影響を受け、休業等により収入の減少があり、緊急かつ一時的な生計維持のための貸付けを必要とする世帯
貸付上限	学校等休業、個人事業主等の場合 20 万円以内 その他の場合 10 万円以内
据置期間	1 年以内
償還期間	2 年以内
その他	無利子、保証人不要

#### 失業された方向け（総合支援資金）

生活再建までの間に必要な生活費用の貸付けを行います。

対象者	新型コロナウイルスの影響を受け、収入の減少や失業等により、生活に困窮し日常生活の維持が困難となっている世帯
貸付上限	二人以上世帯：最大60万円以内（月20万円以内 / 3ヵ月） 単身世帯：最大45万円以内（月15万円以内 / 3ヵ月）
据置期間	1 年以内
償還期間	10 年以内
その他	無利子、保証人不要

<問合せ> 孺恋村社会福祉協議会  
電 話 96-1611  
受付時間 平日月～金曜日 9時～17時



# 特定相談支援事業所 開所しました

## ●サービス等利用計画とは（※サービス作成は必須です。）

障がいのある方が、福祉サービスを利用する為に必要な総合計画です。日常生活に必要な保健、医療、福祉、就労支援、教育サービスなど幅広く活用し提供できるよう、相談支援専門員が作成をします。

令和2年2月より、  
孺恋村社会福祉協議会  
でオープン!!

## ・基本相談

各種障がい福祉サービスの利用案内以外にも日常生活で困っていることの相談などをお受けします。

## ・計画相談

障がい者が、障がい福祉サービスを利用する際、障害者総合支援法に基づき「サービス等利用計画」を作成し、一定期間ごとにモニタリング（評価、見直し）を行います。

## ●利用できる方

- ・障害者手帳を所持されている方。
- ・医師の診断がされた方。
- ・障害年金を受給されている方。
- ・その他

※（身体障がい、知的障がい・精神障がい・特定疾病の方）

☞に当てはまらない方も相談は可能です



## ●利用方法

・利用されるサービスが決まっている場合は、孺恋村役場住民福祉課にてサービス申請手続きをしていただく必要があります。

・初めてでどうして良いか分からないという方は、孺恋村社会福祉協議会で基本相談をお受けしていますので、お気軽にお電話下さい。訪問、来所でも対応しています。

## ●利用料金

基本相談・計画相談費用

▶無料（サービス等利用計画等を作成する自己負担料金はかかりません）

## ●利用時間

- ・営業日：月曜日～金曜日（土曜日、日曜日、祝祭日を除く）
- ・営業時間：午前8時30分～午後5時30分まで

まずは  
0279-96-1611  
までお電話ください

## ●問合せ先

特定相談支援事業所  
社会福祉法人 孺恋村社会福祉協議会  
吾妻郡孺恋村大字大前1110-1  
電話：0279-96-1611  
FAX：0279-96-1656



# ●●お知らせ●●

	会 場	日 程	対象者
ほほ笑みカフェ	いきいき交流センター (孺恋村商工会隣り)	毎月第3金曜日 午前9時30分～12時	認知症の方やそのご家族だけでなく認知症に関する相談・介護相談もおこなっています。
なかよしクラブカラオケ	長野原町老人福祉センター	毎月第1土曜日 午前10時～12時	知的障害等をお持ちの方、関心のある方はどなたでも。
アトリエもく	東部小学校 図工室	毎月第2土曜日 午前10時～12時	
ダンス・ダンス・ダンス	東部小学校連携棟 多目的ホール	毎月第4土曜日 午前10時～12時	
みんなの水曜食堂	いきいき交流センター (孺恋村商工会隣り)	毎週水曜日 午後4時30分～7時	お子さんを中心に、障害のある方、高齢者の方など（食堂利用には申込みが必要です。）

※ 問合せ：孺恋村社会福祉協議会 電話 96-1611

## 令和2年度 孺恋村社会福祉協議会福祉フェスティバル 中止のお知らせ

毎年8月に開催させていただいている孺恋村社会福祉協議会福祉フェスティバルは新型コロナウイルス感染症拡大予防のため今年度は開催を中止させていただくこととなりました。

令和3年度に再開を目指しますのでご期待下さい。

## 一人暮らし老人保養事業中止のお知らせ

毎年10月に開催しております、一人暮らしの方々の交流を目的とした保養事業ですが、今年度は新型コロナウイルス感染症拡大予防のため、中止させていただくことになりました。楽しみにされていた方には申し訳ありませんが、ご理解のほどよろしくお願いいたします。

## 孺恋村身体障害者研修旅行中止のお知らせ

身体障害者の交流を兼ねた研修旅行ですが、今年度は新型コロナウイルス感染症拡大予防のため、中止させていただくことになりました。楽しみにされていた方には申し訳ございませんが、ご理解のほどよろしくお願いいたします。

## 孺恋村ボランティア連絡協議会より 福祉バザー中止のお知らせ

今年度の福祉バザーですが、新型コロナウイルス感染症拡大予防のため、中止させていただくことになりました。

ご家庭で使わないものがございましたら、もうしばらく眠らせていてください。よろしくお願いいたします。

ご寄付を  
ありがとうございます。

つまごい乙女 様 マスク

